KINH ÑAÏI PHÖÔNG QUAÛNG PHAÄT HOA NGHIEÂM

**QUYEÅN 8**

**Phaåm 10: BOÀ-TAÙT VAÂN TAÄP NOÙI KEÄ ÔÛ ÑIEÄN DIEÄU THAÉNG (Phaàn 2)**

# Baáy giôø, nöông theo thaàn löïc cuûa Phaät, Boà-taùt Thieän Tueä nhìn khaép möôøi phöông vaø noùi keä raèng:

*Ñeïp thay, Phaät Theá Toân* Voâ löôïng caùc Nhö Lai Lìa haïi, taâm giaûi thoaùt Töï ñoä laïi ñoä tha,

*Chaùnh kieán, taâm giaûi thoaùt* Nhö thaät, khoâng ñieân ñaûo Voâ löôïng, voâ soá kieáp

*Tích ñöùc neân gaëp Phaät.*

*Caùc haønh khoâng, chaúng thaät* Phaøm phu cho laø thaät

*Taát caû khoâng töï taùnh* Ñeàu roãng nhö hö khoâng, Lôøi daïy Voâ Taän Trí Ngöôøi noùi, khoâng söï noùi Hieåu roõ ñeàu laø khoâng Neân ñaéc khoâng nghó baøn. Voâ taän thuyeát voâ taän Chuùng sinh laø troáng roãng Bieát taùnh chaân thaät aáy Thì thaáy Ñaïi danh tieáng, Khoâng thaáy noùi laø thaáy Voâ ngaõ noùi chuùng sinh Noùi thaáy vaø chuùng sinh Caû hai ñeàu chaúng coù, Thaáy maø khoâng söï thaáy

*Thaáy naøy, töôùng khoâng hoaïi* Goïi laø phaùp chaân thaät Ñöôïc chö Phaät noùi ra.

*Bieát roõ Phaät chaân thaät* Vaø lôøi daïy cuûa Phaät Thaáy khaép caùc theá gian Nhö Phaät Loâ-xaù-na

*Nhö Lai Ñaúng Chaùnh Giaùc* Kheùo giaûng ñaïo minh tònh

*Boà-taùt Tinh Taán Tueä*

*Dieãn thuyeát voâ löôïng phaùp.* Töôùng caùc phaùp coù khoâng Tu bình ñaúng moät töôùng Nhö vaäy thaáy ñöôïc Phaät Ñöùng vaøo choã chaân thaät.

# Baáy giôø, nöông theo thaàn löïc cuûa Phaät, Boà-taùt Trí Tueä nhìn khaép möôøi phöông vaø noùi keä raèng:

*Con nghe Toái Thaéng daïy* Lieàn sinh haøo quang tueä Chieáu caùc coõi möôøi phöông Thaáy heát taát caû Phaät,

*Neáu chaáp coù chuùng sinh* Ñoù laø nôi naïn lôùn.

*Phaùp voán khoâng chuû teå* Chæ coù lôøi giaû noùi

*Ngu si chaúng theå bieát* Taùnh chaân thaät töï thaân Nhö Lai, chaúng laáy töôùng Neân hoï chaúng thaáy Phaät. Traàn caáu che maét tueä

*Khoâng thaáy Ñaúng Chaùnh Giaùc* Voâ löôïng, voâ soá kieáp

*Troâi trong bieån sinh töû* Löu chuyeån thì sinh töû Döøng laïi laø Nieát-baøn Sinh töû vaø Nieát-baøn Caû hai khoâng theå ñaéc. Do meâ laàm neân noùi Sinh töû khaùc Nieát-baøn

*Hieåu sai phaùp Hieàn thaùnh* Khoâng roõ ñaïo Voâ Thöôïng, Ngöôøi chaáp töôùng nhö vaäy Noùi coù Phaät, Ñaúng giaùc Ñieân ñaûo khoâng chaùnh nieäm Cho neân chaúng thaáy Phaät.

*Bieát ñöôïc phaùp thaät naøy* Töôùng chaân nhö tòch dieät Thì thaáy Toái Chaùnh Giaùc Vöôït treân ñöôøng ngoân ngöõ, Hö voïng noùi caùc phaùp Phaùp thaät khoâng sôû höõu Taát caû caùc Theá Toân

*Khoâng theå tìm caàu ñöôïc.* Hieåu roõ ñôøi quaù khöù

*Vò lai cuøng hieän taïi* Cöùu caùnh tòch dieät haún Neân noùi cuøng hieän taïi.

# Baáy giôø, nöông theo thaàn löïc cuûa Phaät, Boà-taùt Chaân Tueä nhìn khaép möôøi phöông vaø noùi keä raèng:

*Thaø chòu khoå voâ cuøng* Ñeå nghe aâm thanh Phaät Khoâng höôûng taát caû vui

*Maø khoâng nghe hieäu Phaät.* Sôû dó voâ soá kieáp

*Chòu caùc khoå naõo naøy* Luaân hoài trong sinh töû

*Vì khoâng nghe hieäu Phaät,* Phaùp thaät vaø khoâng thaät Giaùc ngoä caû chaân nguïy Vì khoâng töôùng hoøa hôïp Neân goïi laø Boà-ñeà.

*Hieän taïi chaúng duyeân hôïp* Khöù, lai cuõng nhö vaäy Taát caû phaùp voâ töôùng

*Ñoù laø chaân taùnh Phaät.* Neáu ai quaùn saùt ñöôïc Nghóa thaäm thaâm caùc Phaät Thì thaáy voâ löôïng Phaät

*Phaùp thaân töôùng chaân thaät.* Vôùi thaät bieát chaân thaät Chaúng thaät bieát chaúng thaät Hieåu chaân thaät hoaøn toaøn Neân hieäu laø Chaùnh Giaùc.

*Giaùc, khoâng coù söï giaùc* Laø dieäu phaùp cuûa Phaät Chö Phaät tu nhö vaäy

*Chaúng moät cuõng chaúng hai,* Bieát moät laø caùc phaùp

*Bieát caùc phaùp laø moät* Phaùp khoâng nôi y cöù Laøm sao maø duyeân hôïp, Ngöôøi laøm vaø vieäc laøm Caû hai chaúng thaät coù Ai hieåu ñöôïc nhö vaäy Caàu khoâng theå thuû ñaéc. Khoâng coù choã thuû ñaéc Ñoái vôùi quaû vò Phaät Phaùp khoâng nôi y chæ

*Baäc giaùc khoâng leä thuoäc.*

# Baáy giôø, nöông theo thaàn löïc cuûa Phaät, Boà-taùt Voâ Thöôïng Tueä nhìn khaép möôøi phöông vaø noùi keä raèng:

*Ñaïi Boà-taùt voâ thöôïng* Xa lìa töôùng chuùng sinh Khoâng coù töôùng sôû höõu Neân goïi laø Voâ thöôïng. Vi teá khoâng thaät coù

*Maø thoâ cuõng laø khoâng* Sôû ñaéc cuûa chö Phaät

*Chaúng hy voïng, chaúng laøm* Phaùp naøy chaúng theå ñeám Caûnh giôùi cuûa chö Phaät Cuõng xa lìa khoâng ñeám

*Laø chaân phaùp cuûa Phaät.*

*Tueä nhaät chieáu möôøi phöông* Phaù tan caùc toái taêm

*Cuõng chaúng coù söï chieáu* Cuõng chaúng coù khoâng chieáu Thöôøng vui phaùp tòch tónh Xa lìa söï leä thuoäc

*Giaûi thoaùt khoâng choã nöông* Khoâng nhieãm taát caû phaùp.

*Baäc Ñaïi trí thaáy heát*

*Nôi nöông töïa chaân thaät* Neáu khoâng coù hai phaùp Neân bieát moät cuõng khoâng, Khoâng moät, cuõng khoâng hai Taát caû ñeàu tòch dieät

*Ba loaïi theá gian khoâng* Laø tri kieán chö Phaät.

*Chö Phaät daïy chuùng sinh* Soáng vöõng trong chaùnh phaùp Hieåu roõ khoâng choã truù

*Thì thaáy thaân chaân thaät,* Chaúng thaân, chính laø thaân Khoâng chuyeån, khoâng theå thaáy

*Khoâng chuyeån, cuõng khoâng thaáy* Goïi laø thaân voâ thöôïng.

*Chaân Tueä ñaõ dieãn thuyeát* Voâ soá caùc Phaät phaùp

*Ai nghe ñöôïc phaùp naøy* Thì ñöôïc maét thanh tònh.

# Baáy giôø, nöông theo thaàn löïc cuûa Phaät, Boà-taùt Kieân Coá Tueä nhìn khaép möôøi phöông vaø noùi keä raèng:

*Chuùng sinh chaúng tri aân*

*Nhö Lai phaùt töø tueä* Xuaát hieän trong theá gian Chieáu saùng tröø caùc toái. Khôûi taâm ñaïi Töø bi

*Nhìn khaép caùc chuùng sinh* Ñang chòu nhieàu loaïi khoå Bò ba coõi nhoát maõi

*Chæ tröø Ñaúng Chaùnh Giaùc* Baäc Ñaïo Sö toái thaéng Trong taát caû trôøi, ngöôøi Chaúng ai ñeå quy y.

*Neáu theá giôùi khoâng Phaät* Vaø caùc vò Hieàn thaùnh Thì chuùng sinh ôû ñoù Khoâng ñöôïc söï an laïc,

*Nhö Lai, chuùng Hieàn thaùnh* Xuaát hieän trong theá gian Ñeå môû maét tònh tueä

*Ñeå ñöôïc an laïc maõi.* Neáu ñöôïc thaáy Nhö Lai Laø lôïi ích toái thöôïng Nghe hieäu Phaät, hoan hyû Laø thaùp cuûa theá gian, Chuùng ta ñöôïc lôïi lôùn Hieän taïi thaáy Nhö Lai

*Ñöôïc nghe dieäu phaùp naøy* Chaéc chaén seõ thaønh Phaät. Hieåu ba ñôøi, giaûi thoaùt Caùc caûnh giôùi thaäm thaâm Taát caû chuùng Boà-taùt Thanh tònh môû maét tueä, Chuùng con theâm hoan hyû Thaáy Phaät Loâ-xaù-na

*Trí voâ löôïng, voâ bieân* Dieãn noùi khoâng cuøng taän. Tueä voâ thöôïng kieân coá Cuøng vôùi caùc Phaät töû Trong voâ soá öùc kieáp

*Noùi Ñöùc Phaät voâ taän.*

M